

471228-2026 - Hange

Poola – Kütused – Dostawy do kopalń JSW S.A. oleju napędowego i oleju opałowego z terminem realizacji 12 miesięcy od daty zawarcia umowy.

OJ S 129/2026 08/07/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Jastrzębska Spółka Węglowa S.A. z siedzibą w Jastrzębiu-Zdroju, Zakład Wsparcia Produkcji

E-posti aadress: mat.publiczne@zwp.jsw.pl

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Sõe või muude tahkekütuste leiukohtade uuringud ja kaevandamine

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Dostawy do kopalń JSW S.A. oleju napędowego i oleju opałowego z terminem realizacji 12 miesięcy od daty zawarcia umowy.

Kirjeldus: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Specyfikacja techniczna stanowiąca załącznik nr 1 do SWZ.

Menetluse tunnus: 3c686448-61bd-431d-943c-6b5854780c29

Eelmine teade: 785429-2025

Sisemine tunnus: 44/PM/26

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: jah

Kiirendatud menetluse põhjendus: 2025/S 228-785429

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 09100000 Kütused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Rybnicki (PL227)

Riik: Poola

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Zamawiający dopuszcza złożenie oferty, obejmującej dostawę pochodzącą w całości z państw członkowskich Unii Europejskiej, państw będących stronami Porozumienia Światowej Organizacji Handlu w sprawie zamówień rządowych lub państw będących stronami innych umów międzynarodowych gwarantujących na zasadzie wzajemności i równości dostęp do rynku zamówień publicznych, których stroną jest Unia Europejska. Ustalenie pochodzenia dostawy nastąpi na podstawie oświadczenia zawartego w treści Formularza ofertowego, a także na podstawie podmiotowych środków dowodowych, przewidzianych w punkcie 10.1.9. – 10.1.12. SWZ, a także na podstawie załącznika Nr 3 i 3a do SWZ. Jednocześnie ustalenie pochodzenia dostawy nastąpi przy uwzględnieniu przepisu art. 60 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 952/2013 z dnia 9 października 2013 r. ustanawiającego unijny

kodeks celny, zgodnie z którym towar całkowicie uzyskany w danym kraju lub na danym terytorium uznawany jest za pochodzący z tego kraju lub terytorium (ust. 1). Towar, w produkcję którego zaangażowane są więcej niż jeden kraj lub więcej niż jedno terytorium, uznaje się za pochodzący z kraju lub terytorium, w którym towar ten został poddany ostatniemu istotnemu, ekonomicznie uzasadnionemu przetwarzaniu lub obróbce, w przedsiębiorstwie przystosowanym do tego celu, co spowodowało wytworzenie nowego produktu lub stanowiło istotny etap wytwarzania (ust. 2). Na podstawie art. 226 ust. 1 pkt 5 w zw. z art. 16b ust. 2 PZP, Zamawiający odrzuci ofertę, której przedmiotem będzie dostawa w całości albo części pochodząca z innych państw niż państwa członkowskie Unii Europejskiej oraz innych niż państwa będące stronami Porozumienia Światowej Organizacji Handlu w sprawie zamówień rządowych lub stronami innych umów międzynarodowych gwarantujących na zasadzie wzajemności i równości dostęp do rynku zamówień publicznych, których stroną jest Unia Europejska.

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL

2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 2

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Ainult siseriiklikest õigusaktidest tulenevad kõrvalejätmise alused: Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: Na podstawie art. 393 ust. 1 pkt 1 PZP zamawiający nie będzie stosował podstaw wykluczenia, określonych w art. 108 ust. 1 PZP. Zamawiający będzie stosował podstawy wykluczenia przewidziane w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13.04.2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego oraz art. 5k ust. 1 rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31.07.2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie w brzmieniu nadanym rozporządzeniem Rady (UE) 2022/576 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie.

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: Olej napędowy według normy PN-EN-590 lub równoważny w ilości 3 877 322 l

Kirjeldus: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Specyfikacja techniczna stanowiąca załącznik nr 1 do SWZ.

Sisemine tunnus: 44/PM/26 - Zadanie 1

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 09134100 Diisliõli

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Rybnicki (PL227)

Riik: Poola

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 12 Kuud

5.1.4. **Uuendamine**

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. **Üldine teave**

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

Teave eelmiste teadete kohta:

Eelmise teate tunnus: 785429-2025

Lisateave: Termin realizacji 12 miesięcy od daty zawarcia umowy

5.1.9. **Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ.

Kriteerium: Viited määratud tarnetele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ.

5.1.10. **Pakkumuste hindamise kriteeriumid**

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: 100%

5.1.11. **Hankedokumendid**

Keeled, milles hankedokumendid (või nende osad) on mitteametlikult kättesaadavad: poola keel

Hankedokumentide aadress: <https://efo.jsw.pl>

5.1.12. **Hanke tingimused**

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://efo.jsw.pl>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektrooniline kataloog: Nõutav

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Finantstagatise kirjeldus: Informacje zostały zawarte w SWZ.

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 17/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 17/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Informacje dot. art. 455, art. 436 zostały zawarte w dokumentach zamówienia.

Rahastamiskord: Zapłata ceny nastąpi w terminie do 60 dni od daty otrzymania faktury przez Odbiorcę.

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

Elektrooniline oksjon: jah

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych
Teave vaidlustamise t htaegade kohta: Wykonawcom przysługują środki ochrony prawnej określonej w Dziale IX PZP.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Jastrębska Spółka Węglowa S. A. z siedzibą w Jastrzębiu-Zdroju, Zakład Wsparcia Produkcji

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych

5.1. Osa: LOT-0003

Pealkiri: Olej opałowy lekki według normy PN-C-96024 lub równoważny w ilości 90 000 l

Kirjeldus: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Specyfikacja techniczna stanowiąca załącznik nr 1 do SWZ.

Sisemine tunnus: 44/PM/26 - Zadanie 2

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 09135100 K tte lid

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Rybnicki (PL227)

Riik: Poola

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 12 Kuud

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

Teave eelmiste teadete kohta:

Eelmise teate tunnus: 785429-2025

Lisateave: Termin realizacji 12 miesi cy od daty zawarcia umowy

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ.

Kriteerium: Viited m aratud tarnetele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ.

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: 100%

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid (või nende osad) on mitteametlikult kättesaadavad: poola keel

Hankedokumentide aadress: <https://efo.jsw.pl>

5.1.12. Hanke tingimused**Esitamise tingimused:**

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://efo.jsw.pl>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektrooniline kataloog: Nõutav

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Finantstagatise kirjeldus: Informacje zostały zawarte w SWZ.

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 17/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 17/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Informacje dot. art. 455, art. 436 zostały zawarte w dokumentach zamówienia.

Rahastamiskord: Zapłata ceny nastąpi w terminie do 60 dni od daty otrzymania faktury przez Odbiorcę.

5.1.15. Vahendid**Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

Elektrooniline oksjon: jah

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych
Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Wykonawcom przysługują środki ochrony prawnej określonej w Dziale IX PZP.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Jastrzębska Spółka Węglowa S. A. z siedzibą w Jastrzębiu-Zdroju, Zakład Wsparcia Produkcji

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych

8. Organisatsioonid**8.1. ORG-0001**

Ametlik nimi: Jastrzębska Spółka Węglowa S.A. z siedzibą w Jastrzębiu-Zdroju, Zakład Wsparcia Produkcji
Registreerimisnumber: 6330005110
Postiaadress: ul. Towarowa 1
Linn: Jastrzębie-Zdrój
Sihtnumber: 44-330
Riik – jaotus (NUTS): Rybnicki (PL227)
Riik: Poola
E-posti aadress: mat.publiczne@zwp.jsw.pl
Telefon: 32 756 4964
Internetiaadress: www.jsw.pl
Teabevahetuse lõpp-punkt (URL): www.jsw.pl

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych
Registreerimisnumber: 5262239325
Postiaadress: ul. Postępu 17a
Linn: Warszawa
Sihtnumber: 02-676
Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Riik: Poola
Kontaktpunkt: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych
E-posti aadress: odwolania@uzp.pl
Telefon: +48 224587801
Faks: +48 224587800
Internetiaadress: www.uzp.gov.pl
Teabevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0000

Ametlik nimi: Publications Office of the European Union
Registreerimisnumber: PUBL
Linn: Luxembourg
Sihtnumber: 2417
Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)
Riik: Luksemburg
E-posti aadress: ted@publications.europa.eu
Telefon: +352 29291
Internetiaadress: <https://op.europa.eu>
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse

:
438476-2026
Muudatuse peamine põhjus
:
Teave ajakohastatud

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 56be568c-62c5-40ca-8846-a41c553637c7 - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 17
Teate saatmise kuupäev: 07/07/2026 08:58:08 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: poola keel
Teate avaldamise number: 471228-2026
ELT S väljaande number: 129/2026
Avaldamise kuupäev: 08/07/2026